

SCENE 30 • NUMBER 7

Lanina karta

Monday, after work. Lana has heard all about your Sunday, from her grandmother. She has drawn you a map of the town.

118 Words · 5 Exercises · Duration: 15 min.

Around town

Croatian

Read & listen online



LEARNING GOAL

I can say where places are on a map and explain the way.

Lana = ■ Mira = ○ Lena (Lukas) = ▲

■ Bok! Baka mi je sve rekla: nedjelja, jezero, Miki!

○ Naravno. Znam sve.

■ Evo karte. Za tebe! Ja sam je nacrtala.

■ Gledaj: ovo je broj sedam, a dolje je Ivanin kafić.

▲ A što je ovo, kraj parka?

■ Moja škola. Nasuprot parku.

▲ A gdje je pošta? Treba mi pošta.

■ Pošta je između banke i ljekarne. A supermarket je na uglu, kraj kolodvora.

○ Dobro. Kako od broja sedam do pošte?

▲ Od broja sedam desno, pa druga ulica lijevo. Pošta je između banke i ljekarne.

○ Vrlo dobro! Bravo!

■ A ovo su Mikijeva mjesta: tržnica, prozor kafića, klupa u parku i jezero.

▲ Što je onaj crveni križić na krovu? I mali ključ?

■ Mikijeva tajna.

▲ Koja tajna?

■ Tajna je tajna.

○ Dobro, tko želi čaj?

Vocabulary

DOING THINGS • RADNJE

ispričati tell (about)

AT HOME • KUĆA I STAN

krov roof

PLACES IN TOWN • MJESTA

škola school

pošta post office

banka bank

ljekarna pharmacy

supermarket supermarket

mjesto place

klupa bench

HERE AND THERE • MJESTO I ODNOSI

nasuprot opposite

između between

EVERYDAY THINGS • STVARI

karta map

tajna secret

LISTENING & UNDERSTANDING**L1) WHO SAYS IT**

Read the dialogue again. Who says these words? Tick the right person.

1 Bok! Baka mi je sve rekla: nedjelja, jezero, Miki!

- ☐ A Mira
- ☐ B Lana
- ☐ C Lena

2 Dobro. Kako od broja sedam do pošte?

- ☐ A Lena
- ☐ B Mira
- ☐ C Lana

L2) WHAT DOES IT MEAN

Tick the right English meaning.

1 Evo karte. Za tebe! Ja sam je nacrtala.

- ☐ A Here's a map. For you! I drew it.
- ☐ B And here are Miki's places: the market, the café window, the bench in the park and the lake.
- ☐ C That's Miki's secret.

2 Vrlo dobro! Bravo!

- ☐ A Very good! Well done!
- ☐ B And here are Miki's places: the market, the café window, the bench in the park and the lake.
- ☐ C Look: this is number 7, and downstairs is Ivana's café.

L3) HOW DO YOU SAY IT

Tick the right Croatian sentence.

1 And what's this, by the park?

- ☐ A A što je ovo, kraj parka?
- ☐ B Tajna je tajna.
- ☐ C Bok! Baka mi je sve rekla: nedjelja, jezero, Miki!

2 A secret is a secret.

- (A) Tajna je tajna.
- (B) Dobro. Kako od broja sedam do pošte?
- (C) Mikijeva tajna.

L4) PUT THE WORDS IN ORDER

Write the words in the right order on the line.

- 1** pošta? je pošta. A Treba mi gdje

- 2** čaj? želi Dobro, tko

L5) WHAT HAPPENS FIRST

Number the lines in the order they come in the scene.

- ☐ Gledaj: ovo je broj sedam, a dolje je Ivanin kafić.
- ☐ A gdje je pošta? Treba mi pošta.
- ☐ Vrlo dobro! Bravo!
- ☐ Tajna je tajna.
- ☐ Naravno. Znam sve.

SCENE 30 • WORDS

Lanina karta

Lana's map

4 Exercises • Duration: 10 min.

Around town

Croatian

Read & listen online



ispričati
tell (about)



karta
map



škola
school



nasuprot
opposite



pošta
post office



između
between



banka
bank



ljekarna
pharmacy



supermarket
supermarket



mjesto
place



klupa
bench



krov
roof

Words

FROM THE SCENE

ispričati

tell (about)

karta

map

Evo karte. Za tebe! Ja sam je nacrtala.

škola

school

Moja škola. Nasuprot parku.

nasuprot

opposite

Moja škola. Nasuprot parku.

pošta

post office

A gdje je pošta? Treba mi pošta.

između

between

Pošta je između banke i ljekarne. A supermarket je na uglu, kraj kolodvora.

banka

bank

Pošta je između banke i ljekarne. A supermarket je na uglu, kraj kolodvora.

ljekarna

pharmacy

Pošta je između banke i ljekarne. A supermarket je na uglu, kraj kolodvora.

supermarket

supermarket

Pošta je između banke i ljekarne. A supermarket je na uglu, kraj kolodvora.

mjesto

place

A ovo su Mikijeva mjesta: tržnica, prozor kafića, klupa u parku i jezero.

klupa

bench

A ovo su Mikijeva mjesta: tržnica, prozor kafića, klupa u parku i jezero.

krov

roof

Što je onaj crveni križić na krovu? I mali ključ?

tajna

secret

Koja tajna?

NEW WORDS**balkon**

balcony

Na balkonu je mačak.

VOCABULARY & COMMUNICATION**W1) WHAT DOES IT MEAN?**

What does it mean?

1 pošta

- ☐ A post office
- ☐ B just / simply
- ☐ C neighbour

2 krov

- ☐ A change
- ☐ B roof
- ☐ C milk

3 balkon

- ☐ A lake
- ☐ B hear
- ☐ C balcony

4 tajna

- ☐ A shower
- ☐ B secret
- ☐ C big

5 ispričati

- ☐ A tell (about)
- ☐ B fish
- ☐ C know (a fact)

6 karta

- ☐ A map
- ☐ B pen
- ☐ C apple

W2) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

broj Naravno Bok Evo

_____.! Baka mi je sve rekla: nedjelja, jezero, Miki!

Meaning: Hi! Grandma told me everything: Sunday, the lake, Miki!

broj Evo Naravno Bok

_____. Znam sve.

Meaning: Of course. I know everything.

Bok broj Evo Naravno

_____ karte. Za tebe! Ja sam je nacrtala.

Meaning: Here's a map. For you! I drew it.

Naravno broj Bok Evo

Gledaj: ovo je _____ sedam, a dolje je Ivanin kafić.

Meaning: Look: this is number 7, and downstairs is Ivana's café.

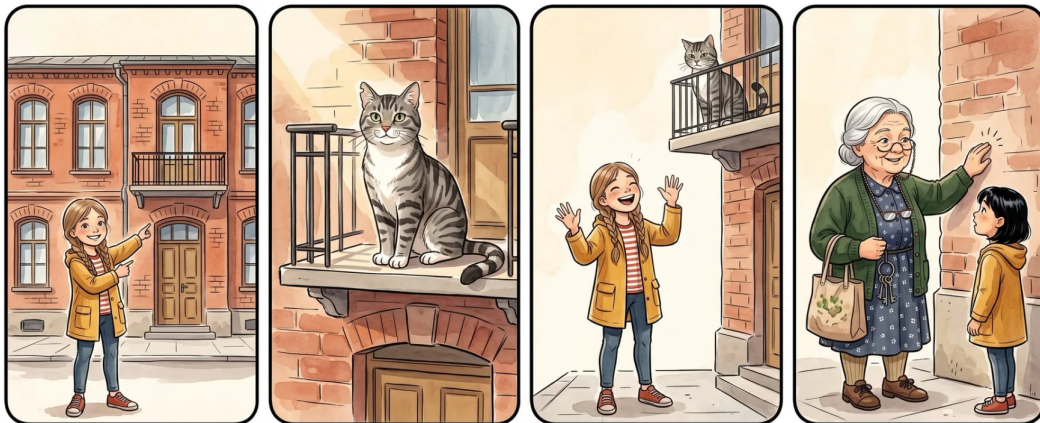
Naravno Bok A Evo

_____ što je ovo, kraj parka?

Meaning: And what's this, by the park?

W3) LOOK! THIS IS MY SCHOOL.

Fill the speech bubbles.



učitelj škola balkonu Četrdeset

Lana: Gledaj! Ovo je moja _____.

Lena: Lijepa je! A što je ono na _____?

Lana: Miki! Dolazi svaki dan. On je naš _____!

Mira: Nije Miki. Ja sam ovdje bila učiteljica. _____ godina!

Meaning: 1. Look! This is my school.

2. It's lovely! And what's that, on the balcony?

3. Miki! He comes here every day. He's our teacher!

4. Not Miki. I was a teacher here. Forty years!

W4) COMPLETE THE CONVERSATION

Fill the gaps with the words from the box.

Bok Evo broj Naravno

_____.! Baka mi je sve rekla: nedjelja, jezero, Miki!

Meaning: Hi! Grandma told me everything: Sunday, the lake, Miki!

Bok broj Naravno Evo

_____. Znam sve.

Meaning: Of course. I know everything.

broj Evo Naravno Bok

_____ karte. Za tebe! Ja sam je nacrtala.

Meaning: Here's a map. For you! I drew it.

Bok broj Naravno Evo

Gledaj: ovo je _____ sedam, a dolje je Ivanin kafić.

Meaning: Look: this is number 7, and downstairs is Ivana's café.

Evo A Bok Naravno

_____ što je ovo, kraj parka?

Meaning: And what's this, by the park?

SCENE 30 • GRAMMAR

Nasuprot, između, zatim

A map, spatial relations and sequence

6 Exercises • Duration: 20 min.

Around town

Croatian

Read & listen online



A map, spatial relations and sequence

Nasuprot takes dative: **nasuprot parku**. **Između** takes genitive: **između banke i ljekarne**. **Pokraj** also takes genitive, while fixed **na uglu** is locative.

Sequence can use **prvo, zatim, pa**. Keep instructions short: **Prvo desno, zatim druga ulica lijevo**. The ordinal agrees with the street: **druga ulica**.

For already completed making, recycle the perfect introduced with photos: **Nacrtala sam kartu** is Lana's sentence. The maker's gender controls **nacrtao • nacrtala**, but the object keeps its own accusative **kartu**.

Pattern	Example	Meaning
parku	Škola je nasuprot parku.	The school is opposite the park.
banke	Pošta je između banke i ljekarne.	The post office is between the bank and pharmacy.
uglu	Supermarket je na uglu.	The supermarket is on the corner.
zatim	Prvo desno, zatim lijevo.	First right, then left.

Škola je nasuprot parku.

The school is opposite the park.

Pošta je između banke i ljekarne.

The post office is between the bank and pharmacy.

Supermarket je na uglu.

The supermarket is on the corner.

Prvo desno, zatim lijevo.

First right, then left.

Skrenite u drugu ulicu.

Turn into the second street.

Lana je nacrtala kartu.

Lana drew the map.

Nacrtala (Nacrtao) sam kartu.

I drew the map.

To je Mikijeva tajna.

That is Miki's secret.

GRAMMAR**G1) NOTICE THE USEFUL PATTERN**

Underline the form practised in this unit.

- 1 Škola je nasuprot parku.

Meaning: The school is opposite the park.

- 2 Pošta je između banke i ljekarne.

Meaning: The post office is between the bank and pharmacy.

- 3 Supermarket je na uglu.

Meaning: The supermarket is on the corner.

- 4 Prvo desno, zatim lijevo.

Meaning: First right, then left.

G2) CHOOSE THE FORM

Use the English meaning and the pattern in this unit.

1 Škola je nasuprot _____.

- ☐ A parku
- ☐ B park
- ☐ C parkom

Meaning: The school is opposite the park.

2 Pošta je između _____ i ljekarne.

- ☐ A banka
- ☐ B banke
- ☐ C bankom

Meaning: The post office is between the bank and pharmacy.

3 Supermarket je na _____.

- ☐ A ugla
- ☐ B ugao
- ☐ C uglu

Meaning: The supermarket is on the corner.

4 Prvo desno, _____ lijevo.

- ☐ A bez
- ☐ B prije
- ☐ C zatim

Meaning: First right, then left.

5 Skrenite u _____ ulicu.

- ☐ A drugo
- ☐ B drugi
- ☐ C drugu

Meaning: Turn into the second street.

6 Lana je _____ kartu.

- ☐ A nacrtala
- ☐ B nacrtalo
- ☐ C nacrtao

Meaning: Lana drew the map.

7 ----- sam kartu.

- ☐ A Nacrtalo
- ☐ B Nacrtali
- ☐ C Nacrtala

Meaning: I drew the map.

8 To je Mikijeva -----.

- ☐ A tajna
- ☐ B riba
- ☐ C karta

Meaning: That is Miki's secret.

G3) COMPLETE THE MESSAGES

Fill the gaps with the words from the box.

ugao uglu

Supermarket je na _____.

Meaning: The supermarket is on the corner.

prije zatim

Prvo desno, _____ lijevo.

Meaning: First right, then left.

drugi drugu

Skrenite u _____ ulicu.

Meaning: Turn into the second street.

nacrtao nacrtala

Lana je _____ kartu.

Meaning: Lana drew the map.

Nacrtalo Nacrtala

_____ sam kartu.

Meaning: I drew the map.

karta tajna

To je Mikijeva _____.

Meaning: That is Miki's secret.

G4) BUILD A SENTENCE

Put the words in order.

1 je Škola parku. nasuprot

Meaning: The school is opposite the park.

- 2 između banke je i ljekarne. Pošta

Meaning: The post office is between the bank and pharmacy.

- 3 Supermarket na uglu. je

Meaning: The supermarket is on the corner.

- 4 lijevo. desno, Prvo zatim

Meaning: First right, then left.

- 5 Skrenite drugu ulicu. u

Meaning: Turn into the second street.

- 6 kartu. Lana nacrtala je

Meaning: Lana drew the map.

G5) WHAT WOULD YOU SAY?

Choose the right words for the situation.

1 The school is opposite the park. You say:

- ☐ A Škola je nasuprot park.
- ☐ B Škola je nasuprot parku.

2 The post office is between the bank and pharmacy. You say:

- ☐ A Pošta je između banka i ljekarne.
- ☐ B Pošta je između banke i ljekarne.

3 The supermarket is on the corner. You say:

- ☐ A Supermarket je na uglu.
- ☐ B Supermarket je na ugao.

4 First right, then left. You say:

- (A) Prvo desno, prije lijevo.
- (B) Prvo desno, zatim lijevo.

G6) CONNECT MESSAGES AND MEANINGS

Match the pairs.

- | | |
|---------------------------------------|---|
| (1) Nacrtala sam kartu. | (A) Turn into the second street. |
| (2) Prvo desno, zatim lijevo. | (B) The post office is between the bank and pharmacy. |
| (3) Škola je nasuprot parku. | (C) That is Miki's secret. |
| (4) Pošta je između banke i ljekarne. | (D) First right, then left. |
| (5) Skrenite u drugu ulicu. | (E) I drew the map. |
| (6) To je Mikijeva tajna. | (F) The supermarket is on the corner. |

7 Lana je nacrtala kartu. G Lana drew the map.

8 Supermarket je na uglu. H The school is opposite the park.